Е СЕГО!

...укує:—

...ЧНИ, ЦИРКУЛЯРІ

...АГАЛІ ВСЕ,

...КИ, В

...ТЬСЯ

...БНІ

...ТІС"

...ТОЧНО

... Alberta

ЦІНА ВИТЗДУ З СОВІТСЬКОГО РАЮ

На підставі найновійшого розпорядження московських червоних вероплянів доказ на виїзд з совітських республік буде коштувати $155.00. Виїмок становлять міські робітники — себто пролетаріят, той що править Росією, котрому зменшено ціну пашпорту на 100 долярів.

Виперають до решти українську мову

На днях появилося розпорядження найвисшого краєвого суду на Буковині і в нім забороняється адвокатам виголошувати оборонну бесіду иншою ніж румунською мовою. За якийсь час думають, румунські бояри заборонять уживання української мови навіть у приватних зносинах.

Паніка на Евхаристичнім Конгресі

Закінчення евхаристичного конгресу не було таке блискуче як його отворення. Місцевість Мунделайн, де відбувався конгрес навістив страшний ураган в підтак уливний дощ. Міліонова публика рушила в паніці до потягів, о підчас замішання більш як тисячу осіб віднесли тяжкі або легкі покалічення. Обчисляють, що дощ і буря пошкодила церковні ризи на духовенстві на двісто тисяч долярів вартости.

З БРАЗИЛІЯСЬКОГО ПЕКЛА

"Український Хлібороб", що виходить в Уніон да Вікторія (Бразилія), містить велику статтю на тему торговлі живими людьми, жих обдурює урядовець підприємства "Американсько-польська торговельна комісія в Бразилії". Жид Ібратім Коннієсер, по оповідає між бразилійськими кольоністами про велику місію переселення трох міліонів українських громадян до Бразилії. Одночасно португальська преса малює такі жахливі сцени перевозу агадами товариством цих кольоністів: "379 Українців їдуть до Порто Алегре полувертвими з голоду, в наслідок занедбання, з ціпі ... (товариства). На пароході, на якім вертався до Бразилії з Европи редактор "Українського Хлібороба", Петро Карманський, їхало 150 осіб українських родин з Бесарабії, а 20 родин находиться в бараках в Уніон да Вікторія. 6 се хитро переселенча акція, бо відомо, що бразилійський уряд не в силі занятись поселенцями. Румунські і польські підприємства заманюють золотими обіцянками наших легковірних селян до Бразилії, де кидають їх на поталу долі.

Сплачують податки... взаємно

Останніми часами большевицькі власті починають націоналізувати селянство, за невплачення податків, та за неповернення торік одержаної зернової допомоги.

Найбільша кількість арештованих селян походить з тих місцевостей де був неврожай і яких, здебільшого, й нічим платити податків. Отже, доводиться їх сплачувати... взаємно.

ПОВІДОМЛЕННЄ ПРОДАЖІ

Отсим подається до відома, що на підставі 48 параграфу про домашні звірята (муніціпальний акт) висше подані звірята: — Темносива кобила, около 7-річна ваги около 1100, з обстриженою гривою і бренґачкою на правій передній лопатці J. E. — Сивий кінь около 3 років, 1000 ф. ваги, з обстриженою гривою, без видного знаку. — Чорна жеребна кобила, одна задня нога біла, 10-річна, ваги около 1200 ф., бренд на правій передній лопатці J. E. — Чорна кобила около 11-літ, 900 ф. ваги без бренду. Заняті в четвер, 10 червня, 1926 Петром Березюком і держані на пол.-захід. квадрі 20—53—16 на захід від 4 Мер. Зїстали продані 23. червня, 1926 і можуть бути викуплені в протягу 30 днів від дня оголошення в "Альберта Газеті" по оплаченню належитости купна і коштів продажі.

По близші інформації голоситься до:

Wm ROMANIUK.
Sec.-Treas. M. D. Pines № 516
Mundare, Alta.

Н. Романюк

АДВОКАТ ПОВНОВЛАСНИК І НОТАР

Заступає в судових справах, так в карних як цивільних—як також полагоджує справи спадкові, та виробляє спирові повновласти і контракти. Пригнаге грати.

NICETAS ROMANIUK
BARRISTER, SOLICITOR, NOTARY
5—6 Dobbin's Block. —— Vegreville, Alberta
Phone 300

Коли будуєте нову хату, удайтеся до нас!

Ми вкладаємо все, що входить в обсяг пльомберства. Інсталяція газу, бойлерів до огрівання і паровi фернеси. Поминаючи близше церкви, вставляємо ринви на дому, а також спорудження даху.

За добру роботу ручимо.

Ross Plumbing & Heating Co.
10322 96 St. PHONE 6721 Edmonton, Alta.
Н. Шпачинський, Завідатель.

ІДЕАЛЬНЕ ПОЛУЧЕННЯ МІЖ ЕВРОПОЮ А КАНАДОЮ

CANADIAN PACIFIC

Canadian Pacific Кораблями

Скора і безпечна услуга на наших великих і модерних пасажирських кораблях по найтанших цінах.

Canadian Pacific може постарається о конечні перміти на впущення подорожних до Канади, відповідно до закона і фінансові їх здібности.

Canadian Pacific удержує власні бюра у Львові, Варшаві, Тернополі, Чернівцях, Києві, Москві і других головних містах европейських держав.

За близшими інформаціями удавайтесь до найблизшого сілярського агента, або до

George M. Kusyk
C. P. R. Bldg., Edmonton

котрий коли потреба відвідає вас особисто, або пишіть по українськи впрост до:

W. C. CASEY, General Agent
Canadian Pacific Steamships
372 Main St. Winnipeg, Man.

M. M. MECKLENBURG

ОКУЛІСТ

З 37 літною практикою, 24 роки в Едмонтоні

10159—101 Стр. Телефон 4044

Цвікри, окуляри і штучні очі є 25 процент тапше як деінде.

Відвідає знова:
Брудергайм, Понеділок 19 липня.
Ламонт, Второк 20 липня.
Чіпмен, Середа 21 липня.
Мондер, Четвер 22 липня.
Ветревіль, Пятниця 23 липня.

Не занедбуйте ваших очей! Порадьтеся Мекленбурга при його слідуючій візиті у вашій місцевости.

Пощо терпіти з біль голови, або другі докучливі слабости? Чому не постаратися о лучший зір?

З'єгзамінуйте свої очи і повідомітеся у відповідні окуляри.

СІРНИКИ НЕ ЗАБАВКА

Сірників не треба держати так, щоби діти могли ними бавитися. Доказав се найкраще випадок, що стався 3 червня в домі Михайла Богача у Вінніпегу. Підчас неприсутности родичів дома їх 5-літна донечка гралася сірниками. Сірники запалилися, а від них запалилася одіння на дитині. На крик дитини надбігла її старша сестра, та і вона не вміла вогню вгасити, ще й дарешно попекла собі руки. Аж переходячи дорогою сусідка загля-нула до хати і кинула на дитину свій софт, яким придушила вогонь. Попечену дитину забрано до шпиталю та за пять годин нещасне вонемерла.

Коли Ви слабі і пробували різних средств без вдоволяючих наслідків — чому не попробувати застосовання хіропрактичних способів і бути здоровими?

Dr. L. C. WATSON
Хіропрактор
VEGREVILLE, ALBERTA

Dr. S. McGIBBON
Спеціаліст від очий
401 Tegler Bldg., Edmonton

Др. Кондель

Спеціаліст хороб очий, горла і носа
Посідає 20-літню практику по шпиталях Мурфілдс і Відня.
420 Empire Blk. — Телефон 1876
Урядує від 2—5 по пол.

JAMES M CAMPBELL
АДВОКАТ-СОЛІЦИТОР
ПУБЛИЧНИЙ НОТАР
LAMONT, ALBERTA

Milner, Matheson, Carr & Dalee
АДВОКАТИ СОЛІСИТОРИ
Полагоджують Ваші справи в Бо-[illegible] мові
Гроші на пожички на фармерські реальности
Роял Банк — Едмонтон, Альта.

АДВОКАТСЬКА КАНЦЕЛЯРІЯ
H. A. Mackie
201 McLeod Bldg.
Edmonton, — Alta.

Nichols Bros.
Відновлення і Всякі Направи
Заложуємо паси в тартаках і в инших парових заводах та в машинах до вернення зерна. Острамо й ремонтуємо пили і циркулярки. Коли вам треба стесувати "Стім Гейдж" чи "говернор" або направити, удавайтесь до нас.
ЦІНИ ВСЕ УМІРКОВАНІ
PHONE 1861
10108 98th Street, Edmonton, Alta.

EMPIRE HOTEL
P. СТОЙКО і K. ГУДИМА, Властителі.
10246—96th Street, Edmonton, Alta. Телефон 5075
Коли приїздаєте до Едмонтону, зайдіть до Емпайр Готелю, де найдете такий комфорт як в дома по уміркованій ціні. Гарні кімнати на дні, тижні або місяці.
У нас розмовляєтся по Українськи.

ЯК ДОВГО ПОВИНЕН ЖИТИ ЧОЛОВІК?

Кожде сотворіння живе вісім разів стільки як росте.

Кінь росте чотири роки, а живе вісім разів стільки, то значить близько 30 літ, курка росте один рік, а живе 8 до 10 літ...

Тому чоловік, що росте до 25-го року, повинен би жити 200 літ, а головно брак ... живе багато коротше — навіть по-цьовення і надірвання нервів, половину сього віку не доживає.

Статистика виказує, що новітні люди, і то ті, що все перебувають люде живуть чимраз коротше і їх на свіжому воздусі і на сонці. пересічний вік можна числити поміж 40—60 роком життя. Причиною того короткого віку бувають обставини неприятливі людині.

Найдовше живуть мешканці Наприклад у Болгарії на 1,000 людей припадає один столітний; в Німеччині один столітний — аж на міліон людей. Чим більше культурний край, тим менше столітних. Бо там люде нервовійші та більше працюють у замкнених бюрах — загалом працюють більше умово, а не на воздусі і не на сонці.

Румунія має столітних 1,074, Сербія 573, Еспанія 410, Італія 198, Норвегія 32, Франція 11, Швеція 10, Бельгія 5, Данія 2, Швайцарія ані одного.

Найбільше столітних у Болгарії. Їх більше, ніж усіх разом в цілім світі. Свій довгий вік і кріпке здоровля завдячують Болгари своїй рідній сонішній країні, де цвитуть роскішні рожі, де віють ласкаві вітри і де добре молоко. Вони споживають багато квасного молока, яке подібне дещо до нашої гуцульської гуслянки. Се молоко називають йогуртом і воно має бути дуже здорове і поживне.

Знаменита Земля на Мішане Господарство

Можете дістати від Canadian Pacific Railway Co. фарми на сплати. Можете сидіти на землі початкових чотири роки даром, відтак сплачувати на довгі літа легкими ратами. По близші інформації пишіть до:

P. SIGEJCZUK ROOM 10 C.P.R. STATION COLONIZATION DEPT. WINNIPEG, MAN.

Передплачуйте і ширіть "НАШ ПОСТУП"

ОДИНОКУ УКРАЇНСЬКУ ЧАСОПИСЬ В АЛЬБЕРТІ
ВИХОДИТЬ В ЕДМОНТОНІ ЩО ТИЖНЯ В СЕРЕДУ
РІК ВИДАННЯ III.
ПЕРЕДПЛАТА ВИНОСИТЬ НА РІК $2.00.
НА ПІВ РОКУ .... $1.00.

В своїм власнім інтересі Ви повинні передплачувати "Наш Поступ"

Замовте собі "Наш Поступ" ще нині посилаючи на него передплату на адрес:

OUR PROGRESS
10336—96th Street. Edmonton, Alta.

Витніть сю карту і злішть з грішми до "Нашого Поступу".

ХВАЛЬНА АДМІНІСТРАЦІЄ "Н.П."!

Посилаю $...... як передплату на "Наш Поступ" за рік (піврік) і прошу посилати мені газету на слідуючий адрес:

....

....

Підпис ....

Mr. J. MURPHY

Досвідчений Учитель учить Українців Англійської мови.
Голоситься до.
Mr. J. MURPHY
Astor House 103A Avenue
Edmonton — Alta.

Фармері Позір!

Робіть завчасу замовлення на найліпший United Grain Growers

Шпаґат

у Івана Німасевича на Свиси Лейк, або в сторі Василя Гуцуляка і в залізнім складі Матійчука на Вілс або в сторі Російчука на Вільно.

J. ROPCEAN, Mgr.
(137

OUR PROGRESS
UKRAINIAN WEEKLY
PUBLISHED EVERY WEDNESDAY
10336 96 ST. EDMONTON
PHONE 1884

НАШ ПОСТУП
OUR PROGRESS

Просьвітно-економічна Часопись для Українського Народа

НАШ ПОСТУП
Український Просвітно-Економічний Тижневник
Виходить кожде середи в Едмонтоні, Альберта.
10336—96 Стр. Тел. 1884

РІК IV. ЧИСЛО 143. ЕДМОНТОН, АЛЬБЕРТА, 25. СЕРПНЯ, 1926. EDMONTON, ALBERTA, AUGUST 25, 1926. VOL. IV.No. 143.

ОСТЕРІГАЄ КАНАДУ ПЕРЕД РОБІТНИКАМИ ЗІ СХОДУ

Секретар Праці в міністерстві Сполучених Держав, Дж. Дейвіс, перестерігає Америку і Канаду перед зарібковою іміграцією з Японії, Хін, Індії і Азійських Островів і радить правительствам завчасу потаяти проти неї рішучі постанови.

Робітники сі знижують зарібкову платню, витискають з роботи білу расу а при тім обнижують спосіб життя і мораль.

КЕРЕНСЬКИЙ ОБЗИВАЄСЯ

Колишній голова першого російського революційного правительства, жид Керенський, який живе в Парижи, зробив до французьких газет заяву про положення в Росії. Він каже, що відділи еміґрантів, які перекралися назад до Росії, підбурюють населення проти Совітів. Він далі твердить, що великих повстань в Росії нема, але повсюди зучаються дрібні заворушення, які пізніо не гигасють. На його думку по кумунізмі прийде в Росії до влади спілка умірковання большевиків з соціалістами.

ЗАБИВ ЦВИХА В ГОЛОВУ

На просьбу француського дипломата Клемансо, який звертався оводі у відкритім письмі до Америки о звижку при виплаченню Франціою воєнних довгів Америці, відповів сенатор Бора, що коли европейські народи подарують собі всі воєнні [illegible] відшкодовання, тоді Америка дарує Европі всі її довги. Сей проєкт заставив фінансові европейські круги до поважного думання. Кажуть, що гін поміркуе дуже розумний, однак на ділі давби велику користь лише Німцям, які знижевим своєї валюти неплатили всі свої внутрішні домашні довги і тепер осталиби без ніяких зобовязань, підчас коли Аліянтам ще лишилибися їхні домашні воєнні довги, котрі малощо менчі, чим гроші які винні другим державам.

РАПОРТ ДЕПАРТАМЕНТУ РІЛЬНИЦТВА З ДНЯ 21. СЕРПНЯ

Жнива поступають поволи вперед і около 25 процент пшениці в провінції зжато. Послідні дощі трохи здержали достиглість збіжа, в деяких округах здержали на кілька днів роботу в полі, однак на загал ті дощі наповнять не трохи пізнійшу пшеницю і друге збіже. Дощі, які перейшли понад центральною і полудневою Альбертою в перших двох тижнях серпня богато помогли всюди, крім перевних двох дістріктів, де посуха зовсім вбила хліб. Сі дістрікти одначе дуже малі. Все-ж таки зменшить там потрохи страту в ячмени і вівсі.

Дотепер морозу майже не було як також і граду з виїмком маленьких місцевостей де мороз нарушив трохи зерно.

З кількох округів зарепортовано рху, а з двох мушку.

Робітників на жнивах подостатком і як скоро набереся стала погода жнива будуть загальні і горячі.

ТО РОЗУМІЄСЯ НАРОДНА РОБОТА

Жидівська організація "Джоінт" зібрала в Америці дотепер 15 міліонів долярів на поміч жидівським кольоністам на Україні. До осени сего року мають Жиди ще зібрати на ту саму ціль 10 міліонів. А український селян переселює конуністичний уряд з браку землі тисячами на Урал, на Сибір і на Зелений Клин.

ПОЛОЖЕННЄ В МЕКСИКУ НЕЗМІНЕНЕ

Боротьба між державою і церквою в Мексику тревав далі однак значно ослабла. Мексиканські епископи порішили ставити дальше опір розпорядкам уряду. Сподіються підпорки від инших католицьких держав особливо з Америки.

По містечках і селах Мексика панує цілковитий спокій. Дотеперішні підрахунки доказали, що у заколоченим духовеньством заворушеннях убито всего пять осіб а 45 військових і поліцаїв покалічено. Се число повсім противорічить відомостям про "десятки замучених католиків та розстріляних священиків", які з провокаційною ціллю ширить по світі католицька преса.

Католицька сильна організація "Лицарі Колюмба" Америки посилала свою делегацію до секретаря закордонних справ Келлога з домаганням, щоби американський уряд зажадав від Мексика полекши для католиків, однак Келлог відповів, що се внутрішна справа самого Мексика і відмовив відновно.

ЗРІСТ МОЛОЧНОЇ ІНДУСТРІЇ В МАНІТОБІ

Л. А. Гібсон, комісіонер молочної продукції в Манітобі оголосив рапорт, в котрім каже, що підчас коли в 1912 році Манітоба спроваджала з Онтаріо і Кебеку 55 вагонів масла а в 1913, 35 вагонів, то в 1915 випродукувала вже в своїх границях аж так тому скількість, якої потребувала для власного вжитку, а 1925 року вислала крім в себе ужитого ще 325 вагонів за границю, на загальну суму два і пів міліона долярів.

ЯК НАНДІ РЕФОРМУВАВБИ ІНДІЮ?

Магатма Ганді, обожуваний провідник індійських націоналістів каже, що єслиби був монархом Індії, то в перший мірі заборонивби до Індії довіз альокогольних напитків і позамикав всі горальні. Відтак зібравбим провідників Гіндуської і Могометанської віри, перерубав їхні викпеті і повідбирав їм всьо оружие а потім замкнувби їх разом в одну камеру і не випустив доти, доки вони не полагодилиби там своїх спорів.

"Простягнувбим — каже дальше Ганді — дружну руку усему світові без вагляду на різниці касти, краски лиця або віровання. Розігналбим армію британських окупантів задержуючи лише поліцію для держання порядку; загарантувавбим в границях Індії повну забезпеку кождому чесному Европейцеви і чесному його бізнесові; забезпечивбим свободу і незаймання усякій релігійній формі, крім тої, що впливає усилено на моральність горожан".

В ПОЛЬЩІ ЗАМИНАЮТЬ УНІВЕРСИТЕТИ

Польща находиться над фінансовою безоднею. Не помагає і американський знавець фінансів Кемерер. І вмісто зредукувати армію та число політичних шпіонів, які пожирають великі суми,—польські власти замикають університети. Така доля постигла перший варшавський університет, котрий оголосив, що задля браку грошей, замкнений на 1926-27 рік не відбудуться. Праці замкнення зовсім перерване, бо електрична замкнула світло бо не заплачено їй за минулий рік ані "гроша".

АНГЛІЙСЬКІ МАЙНЕРІ РІШИЛИ РОЗПОЧАТИ ПЕРЕГОВОРИ

Ще від 30 цвітня тревае великий майнерський страйк в Англії і доперва 17. серпня відпоручники майнерських юній на конференції в Лондоні згодилися приступити до переговорів з майневласниками і урядом.

Делегати на переговори мають обстоювати сім-годинний день праці, і ре-організацію вуглевої індустрії хоч годяться на ту саму ціну яка була перед страйком. Конференція тала нас вестися в імени всіх околів страйку а не поодиноких дістріктів. Тимчасом деякі округи не чекаючи остатних переговорів, як в Нотингемшайр, вернули до роботи на підставі 7 і пів годинного дня праці без ніякої платні, і тим ослаблюють солідарність всього майнерського страйкуючого загалу.

БУТА ПОЛЬСЬКИХ ГРАБИТЕЛІВ

З приарну в Стрию вертала Болехова мазур різник пан Дубой за Шимапські разом зі своїм тестем Бобиком. Проти них надїхав український селянин Дмитро Бурлак з братом зі Станькова. Пан Дубой зі обурився, що "кабани" то так Поляки звуть українських селян здалека не здіймили перед ним шапки, спибра і побив селян навівзовуючи неняцших селян такими словами. Селяни не втерпіли і повідчіпали сруики і так побили Алєйвія і його тестя, що відвезено їх до шпиталя.

ДОРОГА ЖІНКА

Судда Берді в Ню-Йорку прихилився до просьби п-ні Нанс, котра просила о розвід. При розводовій розправі жалувалася пані Нанс, що її муж дуже скупий і що вона будучи в Парижи не могла мати більше ніж 120 суконь: 40 до раннього ходу, 40 для вечірнього а 40 на баль і до спорту. Минувшої зими справив її муж лише чотири футра, 80 пар черевиків, 200 пар панчіх і другої гардеробі всього на суму $356,000, так що її соромно було показуватися в добрім товаристві.

Добре хуліти, як прислужна.

ФАРМЕРСЬКІ КО-ОПЕРАТИВНІ ОРГАНІЗАЦІЇ В АМЕРИЦІ

Американські фармері мають приблизно яких 12,000 активних кооперативних спілок з загальним числом членів біля 2,700,000 чоловіка. Одначе не всі оголосили свої справоздання за минулий рік. З столоненних справоздань 8,256 фармерських кооператив в Злучених Державах виходить, що в кінці 1925 року у всіх їх було 2,386,061 членів. Пересічно в одній спілці 289 членів.

Ті фармерські кооперативні товариства розділювались так: спілки для продажи збіжжа—490,000 членів, для збуту молочних продуктів—374,000 членів, для збуту худоби—330,000 членів, бавовни—300,000, тютюну—300,000, городини і садовини—125,000, вовни—47,000, домашньої птиці—31,000, горіхів—19,000, нашї—3,000 спілки для продаж різнородних фармерських продуктів—135,000 членів, для закупна товару—125,000 членів, крамниці—100,000 членів.

Найбільше членів мали фармерські кооперативи в Кентокі—194,979, Айова—157,885, Міссурі—155,000, Норт Каролайна—138,691, Міннесота—127,418, Іллиноіс—119,863, Огайо—109,953. Мичиген, Висконсін, Ню-Йорк, Канзас, Індіана, Небраска і Каліфорнія.

НАЙЛЕКШИЙ СПОСІБ ГОЛОСОВАННЯ

Слідство в справі виборчих надужить, ведене судією Кларком в Албертській окрузі ведеся дальше і не скоро скінчиться. Виходять на верх такі річи, що при їх читанню волосе на голові найтвердших політичних шахраїв. В Арбу полі голосувало трех людий, зібраний кандидат Кросс дістав 23 голоси а Келмер нічого. На запит судді, звідки сідо клерк полу Лагор набрав тих голосів, Лавлор найспокійнійше відповів, що сам заркував балоти для Кросса і вкинув в бакеу. Порадив йому сю роботу депотті ретторнінґ Гарнс. Потріб сказав, що обіцяв всіх виборців і вони обіцяли голосувати за Кросса, а що не прийшли голосувати то можна замість них зазначити балоти і вона будуть добрі.

У СТРАХА ВЕЛИКІ ОЧИ

Епископ англіканської церкви Інграм проповідаючи в суботу 21. серпня в Торонто, перестерігав Канадійців перед прилученнєм до Злучених Держав. Щоби до сего не допустити радив, щоби правительство впускало до Канади лише імігрантів англо-саксонської породи.

"Не ховаймо голов перед дійсною небезпекою... — сказав Інграм — Чи-ж можна сподіватись дальшої вірности до британських інтересів по Галіцианах або Госпідь знає по яких там народах, що заливають нас із Заходу? Чи-ж можемо сподіватися, щоби ті, які не знають і слова по англійськи, могло залежати на могуччести Британської Імперії?"

Ще чого доброго, а зачнуть грубіти, що Галіцияни збирають амуніцію до революції.

В КРАЇНІ САЛДАТЕСКИ

На протягу одного тижня зучилося в Польщі три морди, яких безправно допустилися польські офіцири на цивільних людях.

В Варшаві застрілив офіцир шофера в суперечі за таксу їзди. Похорон шофера перемінився у велику демонстрацію робітників і цивільного населення, яке протестувало проти такої сваволі. Зараз на другий день офіцир в Новогрудку застрілив як качку також шофера, що не чекав, аж той вийде з кавярні. Ще один випадок стався в Старогарді, де вахмістер гімназії Пакловські застрілив якогось цивіля без найменшої причини. Преса і населення страшно обурені такими вибриками салдатески.

Є В ЧІМ ВИБИРАТИ

На 245 посольських крісел в канадськім парламенті є дотепер всіх 482 кандидати. З того консервативних 221, чисто ліберальних 189, з мішаних ліберально-прогресивних 14, Ю. Ф. А. партія поставила своїх 12 кандидатів, а прогресістів 24. Партія праці має на полю 18. Решта независимі.

Альберта вибирає 16 послів і поставила дотепер 35 кандидатів. 9 лібералів, 12 Ю. Ф. А., 2 робітничих, 11 консервативних і 1 незалежного. Кандидують всі бувші посли вибрані минувшої осени, крім В. Ватглис з Ветревіль дістрікту, котрого заступив гром. М. Лучкович.

Пілсудський, витав прибувшого сюди до Варшави французького генерала Гуннаса, чи добре зрозумів його вислугу в Варшаві. Гуннас відповів: "студент медицини вчиться операції на трупі, але ніколи на трупі рідної матери".

Увага Федора і Околиця!

"РІДНА ШКОЛА" ПРИ "НАРОДНІМ ДОМІ" НА ФЕДОРА
—устроює—
В Суботу, 28. Серпня, 1926.
ВЕЛИЧАВИЙ ДІТОЧИЙ КОНЦЕРТ
Під управою гр. І. Заведюка, учителя "Рідної Школи" на Федора

Перша частина програми:—сценізовання поеми "Гамалія" в переплеті зі співами і танцями.

Друга частина програми:—сценізовання декламації "Ґроду в Українець" в переплеті зі співами, зглядно "Україна" і "Тризуба".

Приходіть громадно, а не пожалуєте!
Початок точно о годині 8-мій вечером
По Концерті слідує забава при добірній музиці.

УЖЕ Й КОМУНІСТИ МАЮТЬ ЖИДІВ ДОСИТЬ

Голова Центрального Комітету М. Калінін пише в однім з послідних чисел "Ізвестій" дуже цікаву статтю на тему квестії жидів є Росії і на Україні:

"На публичних зібраннях одержую богато листів присвячених жидівському питанню, а особливо справі кольонізації Криму жидами. Товариші, що приїхали з північних областей, говорять негодуючи: "Наші сини та брати боролись під Перекопом, десятки тисяч їх поклали там головами, ми здобули Крим, побіда коштувала нас дорого, а тепер, коли хочемо переселитись сюди по Криму нам відмовляють, а пхають нас на Сибір. Для Жидів однак чогось місце находиться на Кримі. Питаємо,—чим жиди заслужили на таку опіку уряду?" "

Деякі з комуністів домагаються рішучо та сміло припинення жидівського верховодства в Росії. Видно, Жиди надоїли вже і самим большевикам.

Щоби ратувати Бельгію перед економічною руїною, король маючи власть диктатора, заборонив горожанам їсти білий хліб. Дехто радив розпустити армію в наганати вояків робити на хліб. Мудра рада і в той спосіб булиб заощадили Бельгійці більше.

Визначний Український Агроном в Едмонтоні

На днях прибув до Едмонтону визначний український агроном П. Данильченко, який задумує поселитися на землях Альберти коло Едмонтону.

П. Данильченко родом з Полтавщини. Жив є Туркестані, в середущій Азії через кілька літ, управлював на велику скалю виноград, бавовну і альфальфу. Богато насіння альфальфи посилав до Сполучених Держав. Вигнаний і позбавлений землі большевиками, звідти Европу і Сполучені Державм шукаючи відповідного місця до поселення. Та найлучше подобалася йому Альберта і тут д. Данильченко рішився вести господарку на велику скалю.

В Альбанії вибухло велике повстанне.

ГЕЙ ДО ШКОЛИ ШКОЛЯРІ!

Українська Книгарня в Мондер'на днях отримала великий запас шкільних англійських книжок, зошитів всякого рода, перів, олівців і других шкільних знарядів. Ціни на англійські книжки всюди однакові.

На домагання висилаємо на фарми почтою.

УКРАЇНСЬКА КНИГАРНЯ
Мондер, Альберта.

КОНКУРС

Український Народний Інститут ім. М. Грушевського в Едмонтоні проголошує отсим Конкурс на приняття 70 студентів і студенток на шкільний рік 1926—1927.

УСЛІВЯ ПРИНЯТТЯ:

Кождий питомець мусить прислати аплікацію о приняття як найскорше.

Кождий ученик чи учениця мусять бути здорові.

Всі мусять мати подостатком одіжи, біля, хустинок і пр.

Кождий і кожда мусять поводитися в Інституті, в школі і в місті прилично й примірно та мусять повинуватися розпорядженням та вимогам Інституту.

З огляду на тогорічну посуху й неврожай поміж нашими людьми в північній Альберті рішилась Дирекція знижити значно оплати за удержання так, що цего шкільного року буде виносити найвища місячна оплата лише 17,50 долярів, платені з гори кождого місяця.

За з'уживання інвентаря платиться 5 долярів на цілий рік при вписі, а рівночасно зложує кождий питомець 3 доляри кавції, які звертаются з кінцем шкільного року.

Особлившу увагу звертає Зараз Інституту на плеканнє рідної мови, співу й музики, з огляду на що удаштовується при Інституті

КУРС УКРАЇНОЗНАВСТВА:

Цей курс включає українську мову, граматику, літературу та історію і єсть примусовий для кождого питомця. Наука даром.

КУРС МУЗИКИ Й СПІВУ:

включає гру на скрипці, хоральний спів і теорія музики.

Зараз Інституту ім. М. Грушевського дбає особливо про моральне й релігійне виховання повіреної його опіці молодіжи.

За аплікаціями та в справах інформаційних проситься вдаватись на адресу:

The M. H. Ukrainian Institute
10564--98th Street Edmonton, Alberta.

Наш Поступ

Єдиний тижневик прогресивно-культурний і економічний справам українського народа в Західній Канаді. Виходить кожного тижня в середу.

Передплата виносить $2.00 річно.

За оголошення поміщувані в "Нашім Поступі" редакція не відповідає.

ЯКІВ Н. КРЕТ, Редактор.
Т. ТОМАШЕВСЬКИЙ, Управитель.

Our Progress
UKRAINIAN WEEKLY
Published by Canadian Ukrainian Printing and Publishing Co., Limited, at 10336 96th Street, Edmonton, Alta.

JAMES N. KRETT, Editor.
T. TOMASHAVSKY, Manager.

Subscription in Canada $2.00 a year. Foreign $2.50.

Advertising Rates will be Furnished on Application.

ADDRESS:
OUR PROGRESS
10336—96 St. Edmonton, Alta.
Telephone 1884

СЕРЕДА, 25. СЕРПНЯ, 1926.

УКРАЇНЦІ Й НЕЗАВУДЬ

Доки ґирагю нас Українських іміґрантів тягнуть в Канаді одеже з другими народностями. Жимо поруч сусідів Англійців, Французів, Німців, Скандинавців і других, котрі всі так як ми зайшли до Канади з Европи шукаючи лучшої долі. Зайшли або наші ще живі люди, або їхні батьки чи діди, всеж таки вони є або були іміґрантами. Канада край молодий, земля безмірних богатств, лежала облогом і ждала здорових рук, поки здорова голова для неї була і є ощадна. Не робить різниці звідки ті іміґранти, але як довго вони своєю працею підносять і збогачують край, як довго вони повинуються законам, виносять тягарі держави, вони не лише перед правом рівні горожане, але і в соціальнім життю таких самі добрі і пожадані члени канадійської суспільности. Особливо в такій країні широких свобод як Канада не повинен і не може ні один зайшлий сюди народ держати в своїх руках гегемонії, уважатися більш правним, старшим або одиноким до ведення публичних справ та старшувати над другими. Не можуть сего стосувати до себе навіть іміґранти з Англії чи Скотії, з тої причини, що їхня іміґрація старша, бо старші тут Норвеґи і Французи, а ще старші від Французів Індіяне. Навіть з тої причини, що Канада англійська кольонія, не можуть вони уважатися тут на щось ліпшого і старшого, бо кождий іміґрант, не ... горожанство Великої Британії, уважає короля за свого суверена, шанує власть і уважається рівною рівним в правах і обовязках. Ми як британські піддані і канадійські горожане нічим не гірші від других.

Обовязки Канадійців і громадян ... були і є великі і тяжкі. Ми будуємо Домінію, сильну і богату країну, що в сім'ї народів світа займає вже нині одно з чільнійших місць. І в ту будову Українці за тридцять літ вложили чималу лепту. А нашим дітям припаде ще тяжка справа, бо на їхніх ... і при їхній помочи буде докерувати ся в Канаді з того конгльомерату зайшлих сюди народів одна канадійська нація.

До сповнення так великих трудних задач мусить бути між всіми іміґрантами-ріжних націй, включаючи англійську, велика прихильність, порозуміння і любов, мусить бути пошанована вкоях ... добра думка, мусять бути вихіснований кождий культурний пронк якоїнебудь зайшлої сюди народности. До управи краєм, до чільних держав-них позицій, посад і мусять бути рядо допущені всі найлучші люди з поодиноких народів, бо всі вони разом будують велике діло.

Тимчасом Українці здається осадлива народність в Канаді, ... другі наші співкраяні, особливо співкраяні походження англійського, трактують весь час по ... За три десятки літ ... тяжкої праці в лісах та степах Домінії, за наші мільони вложені в культурний розвій країни, за наші зусилля збільшити канадійську суспільність обрамлюваними нашими дітьми, ми все таки не можемо найти належного признання, все остаємо невольниками, ..., богонками.

Безперечно, що є між нашими сусідами англійського походження богато світлих людей, що відносилися і відносяться до Українців дуже прихильно, висказуються і ... про нас з признанням, однак загал, як також і англійська преса від самого початку нашої іміґрації до нині ставить нас у якусь нижчу позицію і недопускає та обороняє нам по своїх силах доступу там, де ми як горожани краю маємо повне право бути.

То пониження українського народа на іміґрації тягнеся червоною ниткою через цілий час нашого тут поселення. Пригадаймо собі лише заяви з парламенту колишнього премієра Роблина: "Чужинець, котрий не знає перечитати 'Бритіш Норт Америка Акт' в англійській, французькій, німецькій або в якійнебудь зі скандинавських мов, мусить бути в сім краю сім літ, щобе дістати горожанство".

А Гн Джон МекДоналд, другий премієр говорить 1899 року, 15 серпня на публичнім мітінгу: "Я не противний іміґрації з північної Европи, але противлюся фінуючи проти спроваджування сюди Галичан і Духоборів. 'Ай обджект то в Монтреаль Рейс' котра би бушувала в сім краю."

Ще гірше пише "Оттава Ситізен" в липні 1899 року в редакційній статті. "Орда нуждарів":

"Ми мусимо запротестувати, щоби правительство робило з Канади свого рода фарму соціальної канализації, до котрої цілося чисточи шумовиння і відпадки гнилої европейської держави" (себто Австрії)

Або Вінніпеґський "Телеґрам" з 12 січня 1899 року: "Прибуло ще два трейни непожаданих іміґрантів, з чотирикратне убийства, проступків і злочинів, які ліхують той оскандування гідний оказ людської породи, спроваджуваний з Галичини. Недавно почуємо про підпали, насильства і ретейлі отруювання і другі подібні форми мордерств. Бо не є ні природним ні можливим, щоби Галичан, який троїв, рабував і мордував в Галичині, міг без очевидного жалю і ґрозоти совісти (хіба аж анархіст комунікується) сейчас по прибуттю до сего краю, бути добрим і шануючим закони громадянином."

Або послухаймо, що вже за початках нашої іміґрації торонтонська денник "Еммайр" з 14 липня 1899 року:

"Зі всіх місцевостий, де осілі Галичани, загально раппортують, що ті нові поселенці страшенно огидні ... Найбільше ... Галичини ... не стоїть нижче в гидкости, як ті австрійські Рутенці. Правдоподібно належать вони до відкинутих остатків минулого десятиліття."

Хто інтересуєся питанням нашої іміґрації в Канаді, може найти по старих річниках англійської преси тисячі таких ... як повищі. Тай до нині не змінили вони вигляду на нас свого поступования. Іміґрацію нашу обмежено і вона приходить шукувати в той бік. Зато берутьси до нас з делікатнійшої сторони і закидають нам брак лояльности і другі видумки. От що говорили на великім зібранню в суботу 21. серпня сего року епископи англиканської церкви в Торонто Іміґрант: "Чи ми можемо ожидати лояльности до британських інтересів від якихсь Галичан, що заселюють наш Захід?... Чи можна сподіватися, щоб тим, котрі не знають слова по англійськи, залежало на могучости Британської Імперії?"

Під впливом тої нагінки много англійських проповідників дістають "білі покликання" йти місіонарувати між наш народ, і навертати його як дикунів.

Тоту Голгофту український народ зносив терпеливо і не знаючи ні мови, ні людий ні обставин, думав з початку, що цю справді таки до нічого. Кинувся проте з подвійною енерґією до праці на всіх ділянках народнього життя і за три десятки літ доказав, що він в нічім не уступає иншим своїм сусідам. Думалося, що своєю працею, вгодою і уступчивостию затреся ті рівнища "вони і ми"; всякий споділився, що там де буде іти о інтерес суспільности, округа чи якоїсь партії, в котрій Українці на силах з другими народностями стояли поруч і ... тягарі, що різниці не буде робитися, чи се Українець чи Англієць нас заняти те або инше становище. Ми думали, що за 30 літ мирного пожиття, ми себе взаїмно зрозуміємо, як члени одної країни, як люди о спільних інтересах, тим більше, що між Українцями зачали випливати на верх молоді люди, вихідці канадійської школи і культури, що в нічім не уступають провідникам англо-саксонської раси. Так розуміючи справу, ми дійсно достроювалися до нинішнього часу і обставин. Щиро підпирали чужі бизнеси, хоч є в нас українські, ще щиріще попирали їхніх кандидатів при ріжних виборах, хоч були вже і свої люди і в певних округах ми могли їх вибрати. Робилося се трохи з вродженої нам потульности, трохи з несміливости а ще більше з браку таких людий, якім би не міг би ніхто закинути на даний уряд некомпетентности.

Правда, що хоч від богато вкладами ми остали по давньому для англійського світа "богонками" потерханими гірш червоношкірих, але бодай на одням поли вони не рохвали нашу межу а то на поли політики. Наша чисельність і інтерес до політики було їм в богатьох округах потрібна і на такій стихії виходили англійські кандидати несьогірше. Мали вони для нас стереотипові євангелія, що: "ми всі Канадійці і коли йде о політику, о економічні чи соціальні улучшения Домінії — тоді, не повинно бути ніяких різниць ні расових, ні релігійних ні народних". У своїй християнській простоті ми вірили приміщування сей девіз як однакове в канадійських обставинах вказаний і розуміли не лише до себе, але і до тих розумних людий других народностий.

Виконані віруючі...

Та прийшов час, що культурна праця Українців в Канаді мусіла зайти з берегів тихої, чистої річки. Народ накопав собі молодих людий, котрих ніхто, ні свій ні чужий, не може закинути брак едукації, нерозуміння політичних проблемів, ні жадних нечесних діл. Будучи в господарській партії Ю.Ф.А., і вносили перевагу у веґревільській окрузі, поставили перед одного з найвідповідніших своїх синів кандидатом до отавського парламенту.

Вже велика ідея, що члени Ю.Ф.А. партії веґревільського дістрикту доставлять той сам девіз, який тільки літ вносили нам наші англійські політикани і маючи ... вибрали свого кандидата, побачуть ... на рівні і національні ... станути при нім солідно, маючи на увазі одно: вибрати своєї фармерської партії посла, як то повинна чисто фармерська округ зробити. Може би так і пробували ... тим кандидатом не був Українець! Нехай би ... Німець, Швед чи яка інша друга віра, аби лише не Українець, для котрого вони мають одно ... слово: "богонк".

Заворушилося в дістрикті, як в кітлі. Вже в сам день конвенції не ... проголошено гр. Лучковича кандидатом, дехто з англійських делеґатів погрожував, що Англійці за него голосувати не будуть, а деякі англійські лейдія, які також були делеґатками, з жалю, що не їх дістав конвенцію аж плакали. Дехто брав однак такі заяви як особистий поміжкий одного-другого чоловіка; та вже здивовання і незадоволення обходило виборців того дістрикту, як і всього загалу, коли дістріктова екзекутива того округа скликала в тиждень по конвенції щоби гр. Лучкович зрезиґнував за то одної рації, що не вистане дістати партійних англійських голосів! Де подівся той девіз, що в таких важних справах "не повинно бути расових ні національних ріжниць"? Значиться для нас рода шапка ... для них. Понри се екзекутива дістрикту відмовила свому власному кандидатові фінансової помочи, вдерто в крайно некультурний спосіб ... над офісом "Ю.Ф.А. Комітт Рум", та як уперто про се ходять слухи, що англійські Ю.Ф.А. члени не перестають скликати тайні конференції в ціли виставлення незалежного Ю.Ф.А. кандидата — Англійця.

Вилізло шило з мішка. Англійці доказують, що їм вільно не ходить в дістрикт, не ходить їм о домінію ні молоду "канадійську націю" ... пів раху літ добивають очи, а ходить їм головно о суверенітет ... над всіми народами, що заселюють сю країну. Се їхню поведінку повинні вже раз зрозуміти Українці і відповідно відчас своїх виборів себе повести.

Се проба наших сил і нашого розуміння та будови найбільшою ганьбою і непростимою зрадою, коли би Українці і взагалі вибори на ... слов'янського народу округа Веґревіль не стали всі як один при своїм Ю.Ф.А. кандидаті.

Якраз в отавськім парламенті конечно потреба свого чоловіка, котрий би опрокидав в імени народа тоті безпідставні напади на нас з боку чужої публики і преси, котрий боронив би нас проти інсинуацій англійських чи других шовіністів, і вірно інформував чужу публику про наше становище, працю і ідеали.

Не дайтеся звести ні масним словам ні обіцянкам, раз покажіть, що ми не "богонки" але горожане вільної країни, котрих попри громадянські обовязки належуться і певні права, рівні привилеї і пошана!

Шифкарти

Купуйте до Краю або спроваджуйте до Канади Родину або знакомих почерез бюро, яке є звязане з найбільшою корабельною компанією **Canadian Pacific**, яка має найбільшу флоту в світі і Ваші кревні будуть їхати великими вигідними кораблями.

Ми маємо дозвіл спровадити необмежену скількість людий до Канади без ніяких позволень або афідевітів.

Бюро засноване для Вашої вигоди. Ті, що їхали почерез наше бюро дуже хвалять се товариство, яке опікуєся над іміґрантами.

Зайдіть або пишіть до:

Ukrainian Immigration & Colonization Association
10227—101 St., Edmonton, Alta.

СТАЛІН ПРО ЗІНОВЄВА

Ми вже доносили, що диктатор комуністичної партії в Росії Сталін, або як він дійсно називається Джугашвілі, чистить свою партію від противників ... товаришів—партійних лідерів, як то Бронштайна, Апфельбавма і Розенфельда, або як вони для замилення очей темного пролетаріату називалися Троцького, Зінов'єва і Каменєва.

Передтим, заки Сталін вигнав Зінов'єва, зібрав для 22. липня с.р. Центральний Комітет і звертаючися до него виголосив інтересну промову, котрої витяги помістила заграничня преса.

Між иншим Сталін мав сказати: "Сей чоловік (вказуючи пальцем на Зінов'єва) через свої необережні і ідіотичні вчинки, довів до того, що наші комісарі заграничних гостей не можуть порозумітися з заграницею. А без того закордонного світа, його кредитів і промислових виробів Росія не може довго існувати.

"Лише він є відвічальний, що наш договір в Англією не довів до нічого.

"Його ідіотичні балачки і вчинки відчужили від нас співчуття тих кругів в Америці, які готові були нам помагати, а які є рішучо проти "світової революції".

"Досить того ідіотичного кавка "світова революція".

"Досить того безглуздого висилання листів до кождого ідіота на чужині, який себе розвалює провідником, що може понести за собою мільони у повстанню проти капіталізму.

"Той чоловік відперув від нас симпатії соціалістів цілого світа!

"Він зробив наш комуністичний режім пестерумний англійському робітництву.

"Він зробив нас посміховищем усього світа!

"Ми знали Росію і тому, що ми знали російський спосіб думання, наша революція була успішна. Та чи ми знали душу американського або англійського робітництва?

"Ми не знали. Із завзятем сего чоловіка (Зінов'єва) та таких реформістів як Троцкой ми дізналися богато про настрій робітничих мас світа проти нас.

"Де йому недостає розуму і пресупшия, там він помагає собі безкоєшними балачками, так що й, сам простого політика, дістаю запороту голови і нічого не розуміє....

"Тоді що нам робити? Проклинати царизм? Ні!

"Союз Совітських Республик дальше нездоровою буде йти вперед, не слухаючи ані витків світового революціонера таких як Зінов'єв ані чорних зрадливих як Троцький".

Чи всьо, що містить заграничня преса, є правдою, то питання, але можливо, що така промова мала місце, бо на сім імовно засідання Центрального Комітету вигнали Зінов'єва з провідників партії.

З тої промови виходило, що серед російських комуністів є люди, яким вже досить "світової революції" і які хотілиб держати диктатуру над народом в силі в мирниши поступовими кругами.

WHITE STAR LINE CANADIAN SERVICE

ЧИ ВИ ПОСИЛАЄТЕ ГРОШІ ДО КРЕВНИХ В ЕВРОПІ?..

Если так, то зайдіть до офісу Вайт Стар лінії і купіть монейордер, платний в долярах. Се найлекша і найпростійша дорога. Коштує дуже мало, обезпечує вас перед стратою і принята дечебудь в Европі в повній вартости.

Если ваші приятелі чи кревні хочуть прибути до Канади, купіть (свобідний) тікет в найближчім від вас офісі Вайт Стар лінії. Ми ручимо доручити шифкарти через одно з наших бюр в Европі просто вашим кревним.

Ми помагаємо у всякий можливий спосіб дістати для них перміти; також старається для них о паспорти і візи; уважаємося за їх вигоду на кораблях; міняємо їм гроші і робимо все можливе, щоби їх подорож до Канади була безпечна і вигідна.

Великі і вигідні "Вайт Стар" кораблі дають знаменитий харч, ліжка і услугу по можливо найтанших цінах переїзду.

По дальші інформації і білети звертайтеся до

WHITE STAR LINE CANADIAN SERVICE
RED STAR LINE

GEO J. DROBEY, TRAVELLING PASSENGER AGENT
10275-101st Str. EDMONTON, ALTA.

Популярність Лучковича Зростає

ХВАЛЬНА РЕДАКЦІЄ "Н. П."

Читаючи 141 ч. "Нашого Поступу" я зрадів я, коли перечитав, що гр. М. Лучкович дістав на мондерській конвенції делеґатів в дни 10./8. с. р. номінацію, на кандидата до домініяльного парламенту в Отаві. Прочитавши ею статтю, я покріпився не лише духом, але і тілом, котре хоч змучене щоденною працею, по відчитанню сеї статті покріпилося, і я почуваю також сильний і певний себе, бо в тій статті я запримітив, що наш народ поступив свой крок вперед, на шляху до лучшого свого культурного розвитку. Честь і слава усім тим нашим делегатам, котрі своєю народною свідомостю й честію дали свої голоси на гр. М. Лучковича. Не меншу честь і шану треба віддати гр. Місьовому, котрий в так важній і критичній хвилі не зробив так, як роблять многі наші провідники, котрі дбаючи за свою особисту честь і шану, роздирають в шматки цілість свого народу. Честь і похвала йому за се, що видячи в так важкій хвилі положення українських делеґатів супроти англійських він не заскакуючи на чести і горди особисті, щоб уратувати честь свойого народа віддав свої голоси на гр. М. Лучковича. Се вже честь і народної свідомости.

І тому я звертаюсь до тебе український народе округи Веґревіль, прошу тебе — і благаю: будь чесний, будь розумний, вшануй честь свою — честь свого народа, не розбивайся в групки, щоби чужі Тебе не вдусили, а при виборах до домініяльного парламенту в день 14. вересня с. р. всі як один віддайте свої голоси на гр. М. Лучковича. Покажіть світови, що Ви гідні вашого народа! Покажіть світови, що Ви зі свого округа даєте до домініяльного парламенту свого посла! Нехай знає світ, що наш народ вміє і потрафить своїм розумом вдобути собі місце вгорі. Покажіть світови що Ви не підлі раби, а народ, покажіть світови, що "Ми — є Ми". Зрозумійте брата, яку шану буде мати український народ, коли його репрезентанти будуть засідати і в домініяльнім парламенті. Покажім дорогі брати се світови, і в день 14. вересня станьмо твердо всі за своїм кандидатом, не слухаймо нікого і нічого, не розривайся сили свого народа, щоб чужий хомут не сідлав нас. Всі як один дайте свої голоси на гр. М. Лучковича, котрий сеть гідний від Вас того, котрий розуміє положення нашого народа і щиро та з честію буде заступати той округ в Отаві.

Гр. М. Лучкович, се чоловік повний знання, народний діяч, чоловік образований і досвідчений робітник на народній ниві. Се чоловік, котрий на перехід судьбі, в незалежних йому матеріяльних відносинах знає терпіливо шляхом вперед, щоби дати своєму народові те, що йому найбільше потрібно, а саме знання і єдність.

Тому наших кличем повинно бути: В 14. вересня с. р. кождий виборець повинен віддати свій голос на гр. М. Лучковича! Злучіться брати Веґревільського округа на день 14. вересня с. р. в одну велику сильну громаду — громаду чести й народної свідомости. І з тою громади виберім посла до Отави М. Лучковича.

МИХАЙЛО САЇК.
Інісфейл, Алта., 14. 8. 1926.

В Польщі є сегодня зареєстрованих 200 тисяч безробітних. А скільки не зареєстрованих? До сего числа прибуває ще 70 тисяч польських робітників з Німеччини і Франції, яким ті держави вигнали, бо і у них безробіття.

Др. Буланжи
СПЕЦІАЛІСТ В ХІРУРГІЇ І ЖЕНСЬКИХ СЛАБОСТЯХ
Лабораторія заосмотрена „ІКС-РЕЙ" машиною.
Практикант паризьких шпиталів. Лічить вушевні полові хороби.
Телефон 2009
10007 Jasper Ave. Edmonton

Др. Іван Якимішак
Лікар, Хірург-Оператор
Практикант шпиталів в Монтреал, Ню-Йорку і Едмонтон
DOBBIN'S BLOCK Телефон 135 VEGREVILLE, ALTA.

Др. ІВАН ОРОБКО
Лікар, Хірург-Оператор
Спеціаліст від жіночих слабостей.
ЕКС-РЕЙ Лабораторія.
207 Moser-Ryder Blk.
Edmonton, Alta. Phone 2290.

Dr. Condell
Спеціаліст хороб очий, горла і носа. Посідає 20-літню практику по шпиталях Мурфілдс і Відня.
420 Empire Blk. — Телефон 1876
Урядує від 2—5 по пол.

M. M. MECKLENBURG
ОКУЛІСТ
З 37 літною практикою, 24 роки в Едмонтоні
10158—101 Стр. Телефон 4844
Цілари, окуляри і штучні очи о 25 процент танше як деінде.
Відвідає знова:
Брудергайм, Понеділок, Вересня 20
Ламонт, Второк, Вересня 21.
Чіпман, Середа, Вересня 22.
Мондер, Четвер, Вересня 23.
Веґревіль, Пятниця, Вересня 24.
Манвіл, Субота, від 8 до 12 год. Вересня 25.
Вермілйон, Субота, від 1 до 8. Вересня 25.
Не занедбуйте ваших очий! Порадитеся Мекленбурга при його слідуючій візиті у вашій місцевости.
Пощо терпіти на біль голови, або другі докучливі слабости? Чому не постаратися о лучший зір?
З'ґезамінуйте свої очи і засмотріться у відповідні окуляри.

ХИРОПРАКТИЧНІ ХРЕБЕТНІ НАСТАВЛЕННЯ БЕЗ БОЛЮ
можемо дати на новім столі, щойно установлені.
Робімо наставлення справжньо приятність.
Нашим Пато-Неврометром ми акуратно аналізуємо хребет.
Ваш хребет мусить бути в порядку, заки ви можете тішитися здоровлям.
Вам оплатиться зайти до нашого офісу.
Dr. L. C. WATSON
ХИРОПРАКТОР
Vegreville, Alta.,
Phone 208

Dr. S. McGIBBON
Спеціаліст від очий
401 Tegler Bldg., Edmonton

як доброму, мудрому і чесному горожанинови пристоїть.

В. А. ЧУМЕР.

ЩЕ ПРО ВИБОРИ

Без огляду на се, що сегорічні домініяльні вибори відбудуться в найгорячійший час для фармерів Західної Канади, бо в самі жнива, все-ж таки се неможливо ніякого стримувати від участи в голосованю, бо як вже нами було сказано, рішеться справа кому віддати керму правління нашої Домінії на пять років. Тому обовязком кождого горожанина є посвятити пару годин часу на 14-го вересня с. р. і піти і віддати свій голос на кандидата тої партії, котра після його думки буде чесно боронити його інтересів як рівнож і інтересів всіх спів-горожан Канади.

Справа ся є дуже великої ваги, а для Західної Канади тим більше важного, бо хоч ми маємо менше число репрезентації як Восхід, зато мусимо післати до Отавського парламенту людий з тої групи, які визначувались інтересами ... части краю то є справ фармерських.

Сим самим сегорічні вибори повинни заінтересувати і наших українських фармерів так само, як і других наших спів-горожан Західньої Канади, а головно в округах де фармери поставили своїх кандидатів. Примірам в окрузі Веґревіль Лучені Фармері Альберти на своїй конвенції в Мондер поставили своїм кандидатом д. М. Лучковича. Отже тепер великим їх обовязком є його сильно і громадно попертя в день голосования.

Нехай не буде ані одного фармера, його жінки чи дорослих дітей, в день голосования не пішов голосувати. Я однак свято вірю, що фармери виборчого округа Веґревіль, се самі добре розуміють і покажуть свою солідарність на 14. вересня і виберуть д. М. Лучковича своїм послом до Отави, яким віліком не пожалиться. Так само вірю свято, що д. Лучкович не се відплачується свою виборцям так, що буде старатись боронити їх справи в Отаві чесно і совісно.

ОВОЧІ ЩИРОЇ ПРАЦІ

(допись співанова)

Перший Концерт "Рідної Школи" на Вест Едмонтон (Калдер) відбувся дня 20. червня с. р.

Мабуть богатьом відомо про Концерт що відбувся, однак я хочу описати, яку радість він зробив для нас жінок тут і для тих, що була присутними з Едмонтону і околиць. Сей Концерт буде для нас памятним днем по довгі часи.

Я бачив богато дівочих гарних концертів і дуже гарних, але подібних концертів еще не бачив, як сей концерт під управою п. Заводюка.

Подрібно Концерту описувати не буду, бо забрало-би богато місця в до друге не маю (сли) висказати те, що відчула. Я лиш хочу описати те, що сказала одна старша жінщина Англичанка про наш концерт, котра була присутна зі своїм мужом через цілий час.

"Я ідучи на концерт не думала, що я буду так ним захоплена, однак на початку мені сподобався наш стрій, а друге танець таких малих дітей (се була вишивайко, яка виглядала дуже чудово, немов їй ... танцюристи). — Мені сподобались пісні, їх мелодія, а що найкрасне коли співались дві дітони (хлопець і дівчинка) з гарним прибраним образом (се був Тризуб) а над ним несли два прапори (з прапор укр. ...), то сі діточки витягали як би двоє ангелят, тоді я була так захоплена, як нікали в життю.

Ось так сказала жінщина чужої народности про наш концерт, лиш на жаль публика була дуже мала.

Я в імени "Рідної Школи" складаю щиру подяку п. Заводюкові за його щиру працю, котру він віддав за так короткий час між нашими діточками і бажаю йому на будуче дорогих успіхів в сім ділі.

В. ЧЕНИНИ.

ДМИТРО СОЛЯНИЧ.

"Вайс-Президент"

(Дальше).

По другій стороні улиці стоїть старий і порожний "Форд". Він, ряд з другими будинками знаходився гольярня. Перед голярнею на хіднику стояв прикріплений прутами до цементу стовп білої і червоної краски. Сей стовп виглядав як крайовий никотін і був розмальований яркий так як польська фана на біло і червоно, в формі гелданських вузьких линок у краю.

У місті жили два визначні бизнесмени. Один Янек Кріпецкі а другий Мечислав Підлашецкі.

"Кріпецкі був фабрикантом, а Підлашецкі сейлсменом. Кріпецкі купував кукурудзю і цукор. Насипав їх у великі бочки, додавав до того води, квасив через кілька днів, а потім варив і вона перевaрювалась, цідив, дестилював. Результатом тої фабрикації виходив мунлайн, або гальна оковитка, хоч наші бизнесмени називали його бондовим іменем "польська водка". Кріпецкі наливав у гальонові джоги і фляшки, запорошував і ладував на свій "Форд", що стояв перед голярнею, і відвозив нам продукт своєї фабрики до Підлашецкого.

Підлашецкі отримавши такі догоросніпости, літом закопував у землю, а зимою коли земля замерзла, зарывав їх у сусідну купу гною. Сей похорон у гній був необходимий. Ану-ж най поліція або шерифи внюхають "водку" в хаті? Тоді і Варшава нічо не поможе. Аньолові маниру до "джоба" і вивезуть аж кратіб, як папуга в клітці.

В хвилі, як Петро надіхав своїм "Біг сикс" Підлашецкі виладовував повними фляшками "водні". Він ... хіднику що міг наскочити, бо поліссмен побочили його грубого як ... бід за ним, щоб його злапати з забороненими продуктами. Кріпецкі се спостеріг, тай вибіг на ратунок свому агентови, а Підлашецкі добігав рівно з голярнею.

Петро уперся ногами, щоб спертти "біг сикс", але через помилку поставив ногу на "фідер" ... до мотором ще більше газу і ...

"Біг Сикс" котиться ... на драгливий "Форд", а той розбитий положился на хіднику і впав ... собе Підлашецкого. Голярський польської краски стовп, під напором розбитого "Форда" і "Біг Сикс" також зробив своє. Він повалився і накотом вдарив Кріпецкого по голові. Сей припечелений лежав нерухомо.

Петро якимсь чудом повернув ключем і "Біг Сикс" замер.

Зараз він вийшов із авта, на хіднику було вже богато людий. Між ними поліцай, який гнався за Підлашецким. Кельсі і механіки. Хтось взяв "Біг Сикс" до гаражу. Поліцман казав підняти розбитий "Форд", щоб добути живого "бутлегера" і віддати в руки сухого права.

"Форда" підоймили і перевернули назад на улицю, а з під него показалось ні-пів мертвих лежачих у крові "двох бравдів".

Петро був певний, що як хтось має бути арештований, то се буде ніхто иншй лишень він самий. Він хотів не великий чоловік, а потрафив накарати так богато шуму, що люди сходяться зі всіх сторін, як на якесь чудо і позиtяє. Він розтрощив "Форда" і зайнюмерував двох "бизнесменів". Він був приготований на найгірше.

Поліцмен при помочи присутних віднав Підлашецкого, потрапив ... здорово, а побите лице, почало з него, спинатись як горох. Він пожалив його кишені, і знайшов дві фляшки повні "мунлайну".

Петро зачув голосом про арешт, але замість него поліцман прикав Підлашецкого. Він приступив близше і сказав. "Містер офісер! То не він але я є тим чоловіком, що удерив "Форд" і вбило не вбив сих двох невинних людий".

—Дякую дуже! — відказав чемно поліцман. — Я маю свою жертву, за котрою я слідив і уганяв через два місяці, і як би не ти, то правдоподібно він був-би висунувся і тепер з перед моїх очий. Тепер я його має!

Хтось закликав "кибуленс", який забрав побитих горальників до шпиталь. Люди розходились, кождий у своє. Кельсі узяв Петра до офісу "гаражу".

—Пхе! Ти найбільший чоловік в окрузі! Ти в одній секунді зробив більше чим "шерифи" і поліція не могли зробити за два місяці.

—Але-ж хто буде платити відшкодовання за "Форда" та шпиталь і за здоровлє побитих? — лементувався Петро.

—Хлопче, ти тим не турбуйся! Сей "Біг Сикс" заасекурований, що як він кого вдарить, то асекураційне бере на себе за него відвічальність. Чейже десять тисяч долярів застерать на драглинний "Форд" і на відшкодовання здоровля "бутлегеря"?

Кельсі відвіз Петра до його роботи до трачки. "Біг Сикс" хотяй був заасекурований з переду сильним "бомпером", однак був трошки ушкоджений. На нім "фендерс" були позагинані, "радієйтор" тік, і одна вісь та колесо були зломані.

В офісі Петра привитали дуже вічливо, навіть менаджер і президент стискаючи йому руки гратулювали.

Фатальна вістка про Петра і його "Біг Сикс" а тим більше про зловлення "бутлегерів" розійшлась по місті як блискавка. Одні сумували тай кляли на Петра, бо се відбирало їм способиість заспокоювати їхні налогові алькогольні привички. Другі тішилися і підносили Петра аж понад небеса, а найдуже тішився оператор трачки. Много робітників, які сиюнили досить незаконні позиції в трачці, занимались, та по пляному робили комбінацій ріжні пивди й нерагоди. Тому то він не міг стриматися, щоб не віддати Петрові заслуженої похвали. Однак ся дохвали і похвала відбулися лишень на словах, а його платня лишилася така сама.

В шпиталі, урядники сухого права кешмарили пів-пів мертвих тих пошарпаних промисловців в своїх. Вони допитували Підлашецкого звідки він діставав горячі напитки. Він на початку казав, що не скаже, а пізнійше вдавав, що нібито він в горячці тай не розумів, що має казати, тай говорив дурниці.

Державні власти мали досить часу, постановили садіти коло него і йому докучати аж доки він не стане узучений і не скаже правду. Сиїдні агенти були вправні і тактовні в таких справах. Взялись за штучки. Казали, що єсли він розкаже їм на місце гуральні і поможе злапати властителя, то він, яко свідок в користь держави, може із сего заколоту вийти невинно.

Підлашецкому такі слова засмакували. Чомуж-би не помогчи самому собі? Хотяй-би коштом брата. Як чоловік потопає, то й за бритву лапає, а тут нагода вийти на волю, а хоч-би й не вийшов, то тілько все кращо бути в компанії з своїм хоч-би й в криміналі.

—А що, скажеш? — допитували його. Хочеш показати, щось є добрим обивателем Злучених Держав?

Се його вже дуже утішило. Він прецінь належить до тої народности, що говор у них аж обидно. А ще вийти з болота і послати коштом другого, се-ж польська спеціальність.

—Я був і є добрим обивателем! почав Підлашецкий.

—Дуже добре! Кажи що знаєш!

Він розповів де знаходиться гуральня, та навіть сказав, кілько там знаходиться горівки.

—А де можно знайти властителя? — спитали агенти поліції.

—Ще питаєте де? Але оно стоїть на ліжку!

Сторожі "сухого" права подякували, тай вийшли. Вони поїхали віднукувати гуральню. Знайшли ... як Підлашецкі казав. Сейчас вернулись, та сповістили Кріпецкого і показали його під арешт.

Кріпецкі почувши таку велику новину, почав в скажену лють. Він був певний, що за сей арештом власти відкриють рекорд його минувшини в Шікаго. Однак він мав слаю одинокую потіху, що рекорд його товариша Підлашецкого не був в нічім ліпший від його власного. Єсли поліція сего рекорду не відкриє, то він сам покаже їх, так як Підлашецкий помiг відкрити його гуральню.

Властитель гуральні стояв на шпитальнім ліжку і говорив з горечи: "Брешe Полячe тиминайце ся!"

—А дуже вас єсть? — запитувався якийсь недужий.

—Було двух, тепер тільки один!

—То-ж тишкаймося куця! — казав другий сусід, якийсь Чех.

За пару днів "Біг Сикс" знов був в порядку, готовий махати нащонебудь, що було йому на дорозі. Але Петро від сеї пригоди повертав колесом уважно куди треба і уникав другої катастрофи.

Дні і місяці минали, а з ними і Петрові видатки та довги збільшались. Доктор казав порівнювати рахунок. За хату треба було платити місячні рати. Його видатки у "голф" товаристві були великі, які він розуміється покривав готівкою. Жінка хотяй подужала, але зробилась надмірно коштовна, забирала половину місячної його платні, тримала найнимку, купувала дороге убрання, яшо сторе його напирали.

Його місячна платня покривала заледво третину місячних видатків. А що буде в других дво-третинах? Петро не знав. Він боявся сказати жінці видавати менше, щоб знов не захорувала. Обрахував на всі боки і виходу не було. До його спасення була лише одна дорога. Вкоротати Гинуські видатки, віддати назад "Біг Сикс", відступити від "голф клюбу" і просити о підвисшення платні. В кождім разі як хопень одної з сих плянів не переведе в життя, то оголосить банкроцтво.

(Дальше буде)

Большевицькі лідери втікають за границю

Ходять мерті вісти, що в червоній армії лучаються знова то частійші заворушення. Рапортують знова про забурення серед залоги на російсько-польській граници. З великих міст Росії післано поліцаїв сашецами з найбільшою гварницю на вдавлення бунтів. Через Варшаву переїхало посліднимн днями незвичайно велике число комуністичних висоних урядників в напрямі Парижа і Берліна. Чують письмо носом.

Давна і певна CUNARD LINE
Одна з найстарших і найбільших корабельних ліній світа

ДОЗВІЛ НА ПРИЇЗД
Урядовий "Дозвіл" на приїзд до Канади дістанете через Бюро Кунарда для кождого з Ваших знакомих і кревних, що працюють на ріллі і можуть Вам помочи на ріллі або у дома. Полагоджуємо всі папери потрібні до подорожі до Канади або Европи.

КОРАБЕЛЬНІ КАРТИ
Кревні і знакомі будуть Вам вдячні, коли купите їм шифкарти на лінію "Кунард". Хто їде лінією "Кунард", той подорожує безпечно, вигідно, швидко і дешево. Урядники дбають про подорожних через цілу дорогу. Лінія Кунарда працює 86 років і має великий довід за ... Лінійні дороги нема.

ГРОШІ
Гроші висланї через бюро Кунарда доходять до кождого села в американських долярах. З Европи присилають посвідку від особи, що одержала гроші. Слати можна звичайно або телеграфічно.

ПОЯСНЕННЯ ДАРОМ
Кождий агент Лінії "Кунард" порадить Вам, що треба. Жадайте всюди виразно тикетів на кораблі Кунарда.

Пишіть у своїй рідній мові на адресу нашого українського представника на Альберту:

GEO. J. MARTYNIUK
P.O. Box 384 Edmonton, Alberta
Або на адресу головного бюра:
Cunard Line 270 Main St. Winnipeg, Man.

King Edward HOTEL
10180 101 Street
Phone 1161 Edmonton
Наш Девіз є:
ЧУДОВА ЇДАЛЬНЯ
Прийдіть і переконайтеся чи то правда

ARMITAGE-McBAIN Lumber Co., Limited

Танний Ломбер

Спеціяльна знижка ціни на № 2. дошки і шинглі, на № 3. дошки і шинглі а тоже на сітяні двері і вікна.

Принесіть се оголошення, як будете купувати.

Гучно за вдоволення або звертаєм гроші.

Ріг Jasper & 93 St. Телефон 5236.

Дрібні Вісти

Кондиліс, грецький міністер війни перебрав у свої руки уряд, вре-шучи диктатора Пангальоса. Вся армія жалилася за Кондиліса.

Приблизні обчислення подають, що до Кінотеатрів (мувінг-пікчерс) ходить в Злучених Державах і Канаді 130 мілїонів людей тижнево. За 1925 рік публика тих держав заплатила Кінам 700 мілїонів долярів за тікети.

В Ню-Йорку помер 23. серпня найзнаменитіший артист "мувінг-пікчер-у" Рудольф Валентіно, який дуже артистично грав ролю "шейкіс".

Румунська королева Марія приїде до Америки при кінци вересня, щоби пошукати для свого сина жінки між американськими мілїонерками. Відвідає правдоподібно і головні міста Канади.

Е. Р. Девві, менаджер збіжевого пулу в стейті Кенсас заявив будучи в Вінніпегу, що лише завдяки пшеничному пулови Західної Канади, фармері Америки дістали добру ціну за своє збіже.

Президент С. П. Р. компанії Бітті заявив, що в 1926 році його компанія побудує в Саскачевані і Альберті 165 миль нової желізної дороги.

Непотверджені вісти з Лондону і Берліна доносять, що до Берліна прибуває денно по 200 визначних російських комуністів. Боються там нової домашної революції і втікають.

В Познаню жив професор університету Шутлеїс, володівший 36 мовами світа і 140 наріччями менших народів.

УКРАЇНА ВИГАНЯЄ МОСКАЛІВ

З причини, що урядники—Москалі, не хотіли навчитися до приписаного урядом часу української мови, український радянський уряд вигнав із з застушив їхні місця Українцями або тими Москалями, що знають добре нашу мову.

Московщина дуже на той поступок обурена і заявляє, що се є вже сигнал, що Україна хоче тідділитися від Московщини і проголосити себе самостійною державою.

Московський часопис "Ізвестія" радить урядови післати на Україну карательну експедицію, щоб за вчасу справлася з українськими комуністами.

Господарсько-козацький Конгрес в Парижи

На другу весну сзиває до Парижа господарсько-козацький конгрес російська аграрна партія, котра числить поверх 3,000 членів на еміграції по всіх частях світа. Потребу конгресу викликали непорозуміння в комуністичних радах. Буде се перший конгрес партії, яка від часів революції потихо але пильно організувала російських емігрантів котрих цілю є видерти управу вітчини з рук комуністів.

На чолі того руху стоять такі люди, як бувший командант козацьких полків генерал Долгонатов і давний шеф департаменту рільництва проф. Кнізіков.

ПОЛЬСКА БУРЖУАЗІЯ ПРО ПОЛЬСЬКІ ТЮРМИ

Часопис польської клерикальної буржуазії "Глос Народу" нагадав собі нагло про недолю політичних вязнів. Розуміється, що не про всіх але тільки про тих кілька генералів, яких казав Пілсудскі замкнути за недужжити. Польські пани дуже журяться їх положенням та описують, як страшно виглядають ті торми, в котрих мусять тепер сидіти генерали. Ось як пише "Глос Народу".

"Генерали заперті від свободи в світа, вдивляються в сірі хвилі ріки Віслі, за грубим муром і кратами чекають дня, в котрім судова розправа засвідчить про їх благородність і вояцьку вірність.

"Перші тижні їх арешту на Антонові були страшні, але ще можливі в порівнянню з вязницею на Даївні у Варшаві, куди вкинено їх як розбійників і бандитів до порядочинців, до хробацтва, незлійства й бруду..."

Отже тепер то вже навіть польска буржуазія признає, що в польських вязницях є бруд, нехлюйство й хробацтво, бо до недавна, коли вказувалося на се українські політичні вязні, то пани се рішучо заперечували. Але тепер розходиться о їх генералів! Ще друге цікаве, над чим проливають польскі клерикали крокодилячі сльози: вони протестують, що за довго сидять генерали в слідчім тюрмі. Але генерали сидять всього 6 тижнів! Тимчасом "Глос Народу" мовчить і мовчав все ще наглядний про се, що 6,000 політичних вязнів томляться в страшних тюремних відносинах. Від такого не згадує ні словом про се, що на примір в однім 1922 р. сиділо в слідчім ареші 1 до 2 років — 558 осіб, від 2 до 3 років 150 осіб, а понад 3 роки 27 осіб! Але се панів не обходить, бо се не їх пару генералів сидить, але в більшости українські й білоруські селяне й робітники. А тих на думку панів з "Глосу" можуть затратити хроби... **"Гр. Голос"**

ПРОСЬБА ДО ОДНОСЕЛЬЧАН

Негревіль, 15. серпня, 1926.

Поважана Ред. "Нашого Поступу"!

Десятого с. м. отримався листа з рідного села Маліновська-Воля, повіт Мостиска, в котрім просять мене жертвувати щось і заняться збірками на їх "Народний Дім" котрий вже зачали будувати в нашім згаданому селі.

Видно наші браття, що довели задалити і під польським ярмом дупать відвивати.

Тож відзиваюся (в їх імени) до Вас односельчан і всіх українських жертволюбивих громадян в Канаді і Злучених Державах щоби наливали жертвами допомогли їх в їх намірах, а тим трохи збогатимо нашу силу при відновленню нашої понетоленої народности на рідній земли.

Більші жертви можна слати на руки скарбника у Старому Краю:

WASYL BARAN
w. Malniwska-Wola
P.O. Krakowiec,
Poland, Europe.

Або до мене, котрі я відошлю в призначене місце. З жертвами прошу слати повні імена і назвиска, котрі будуть записані в пропамяткій книзі "Народного Дому" у тому селі.

НИКОЛАЙ БАЙДАЛА.

Адреса:
NICK BAYDALA
Vegreville, Alta.

ВІДОЗВА!

Емігранти надеоі!

Гірке життя гнало Вас в чужі сторони поза границі Европи шукати кращого положення, щоб не випити останньої кроплі отрут із чарки горя.

З болючим та тужливим серцем і з сльозами в очах розлучились Ви зі своєю Рідною в тою часом думкою що вже більше не найдетеся між нею, а також вирекась родимої, любої і дорогої кормительки землі Галичини.

Ви, немов галузки відірвані від спільного пня українського народу мусили пристосовувати своє життя до нових обставин, не тільки щоби не вигинути, але стати піддержкою батьків, котрі сейчас під тяжким обухом немилення.

В тому тяжкому а дуже тяжкому положенню найшовсь наш нарід, який нищений матеріяльно і давлений морально хоче двигатись поволеньки з того занепаду і постепенно черпаючи світло науки, котра ставить на крипких підвалинах кождий еще слабий народ, скинути кайдани і стати хазяїном на власній землі на страх ворогам.

Таке зрозуміле завдання під теперішну хвилю поставила собі українська молодіж села Маліновської волі, повіт Мостиска.

В цели побудувати "Народний Дім" в котрім має міститись:

а) саля театральна;
б) читальня і каса;
в) ко-оператива;
г) молочарська спілка.

Молодіж вибрала комітет будови, котрий досі із зібраних членських удїлів купив майже весь матеріял під будову зрубу.

Однак всіх татарів молодіж нашого села не в силі подолати, тому ми комітетові з рамени її, звертаємось до Вас емігрантів з кличем: "Допоможіть нам! Невідмовте хоть малої лепти на ту будову. Зложіть жертви Вашим братам, най чують і знають, що Ви не вірілись свойого народа, що вяже нас всіх одна українсько-селянсько-робітнича дух, та непоборима сила супроти котрої не в силі нічо вдержатись.

Ваші добровільні датки будуть неоціненим скарбом, ріднии і Ваші слова додадуть заохоти до праці, будуть тою іскрою що розпалить серця всіх, щоби байдужність і неохоту прогнати геть від себе і забути раз на завсігди.

Ви люде праці, Ви що краще розумієте наше завдання будучи далеко від нас, Ви котрі стільки вже разів не жаліли свого тяжко запрацьованого гроша на національні цілі своєї старої Бітьківщини, і сим разом не відмовте нашому прошеню і зложившись між собою на спільний для нас дар перешліть його на розпочату в недокінчену будову нашого "Народного Дому!

З горя складаємо Вам щиру дяку за Ваші жертви, а щоб і майбутне покоління не забуло імен своїх патріотів, будуть записані імена всіх жертводавців в пропамятній книзі "Народного Дому".

За Комітет:
Василь Баран, госп. яко предсідник і скарбник.
Дмитро Бонь, упр. місцевої школи
Семен Нупяк, голова читальні "Просвіта"
Левко Заяць, студ. університету.
Малнівська воля, 10. липня, 1926

ПОВІДОМЛЕННЄ ПРОДАЖИ

Отсим подаєся до відома на мисли 48 параграфу про домашні скоти (Муніціпальний Закон), що червоно-бурі телиця, около однорічна і червоно-бурий однорічний бичок без видного брену, запиті два 23. липня Андрієм Ватсоном з Чипман, Альта. і держані на Пів. Зах. Квадрі 30—54—18, стали продано дня 9. серпня 1926 року О. Д. Боретедови з Чипман, Альта.

Згадані звірята властитель може викупити протягом 30. днів від дня оголошення в "Альберта Газеті" по звороті суми купна і коштів належних муніціпалови і купцеви.

По ближчі інформації голоситься до:

Wm ROMANIUK
Sec.-Treas. M. D. Pines № 516
Mundare — Alberta

Едмонтонці! Голосуйте на Blatchford-a

Ліберального Кандидата на Іст Едмонтон

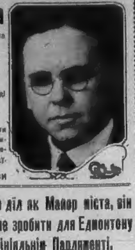
14. ВЕРЕСНЯ 1926

ВІН ОБСТОЮЄ ЗА:—

Ринками на Вугля на Сході і Заході

Щоби Едмонтон зробити осередком для млинової індустрії і дістрібюційним осередком на Зах. Канаду.

ПІШЛІТЬ ЙОГО ДО ОТТАВИ



Він довершив много діл як Майор міста, він зможе богато більше зробити для Едмонтону як посол в Домініяльнім Парляменті.

ПОТРІБНО Українсько-англійського учителя до **Бучач Школи** ч. 2580 з першої або другої кляси цертифікатом з провінції Альберта. Плата $1,200 на рік після шкільної устави. Писати до:
D. D. WISPINSKI, Sec.-Treas.
Plain Lake, Alta.
(145

НА ПРОДАЖ

Добра і вигідна хата в Мондер

Хата має два покої на горі а два на долині, положена на добрій улици, близько католицької церкви. До хати лише шість лотів, до костела три бльоки, а до православної церкви два бльоки. Продам тано.

Голоситься до:
ПЕТРА КАЛИПТОФА
Mundare, Alta.

НА ПРОДАЖ

Першої кляси загальний стор сдній з найлучших околиць в Альберті. Властитель продасть тано. Часть готівкя, решта на виплат за доброю гарацією.

Добре положення.

Добре місто.

В осередку української кольонії Зголошуйтеся до "Нашого Поступу"

JAMES M CAMPBELL
АДВОКАТ-САЛІЦІТОР
ПУБЛИЧНИЙ НОТАР
LAMONT, ALBERTA

Nichols Bros.
Відливарня і Вовні Направи

Залекуєм наси в тартаках і в криниx паровиx заводах та в машинах до вервлення керниць. Острино й розвертаємо пили і циркулярки. Коли вам треба стеєтувати "Стім Гейдж" чи "говернор" або направити, зголосіться до нас.

ЦІНИ ВСЕ УМІРКОВАНІ
PHONE 1961
10103 98th Street, Edmonton, Alta.

ІДЕАЛЬНЕ ПОЛУЧЕННЯ МІЖ ЕВРОПОЮ А КАНАДОЮ

CANADIAN PACIFIC

Canadian Pacific Кораблями

Скора і безпечна услуга на наших великих і модерних пасажерських кораблях по найтанших цінах.

Canadian Pacific [illegible] теся о конечні перміти на впущенне подорожних до Канади, відносно до закона і фізичної їх здібности.

Canadian Pacific удержує власні бюра у Львові, Варшаві, Тернополі, Чернівцях, Києві, Москві і других головних містах европейських держав.

За близшими інформаціями удавайтесь до найблизшого сінїарського агента, або до

George M. Kusyk
C. P. R. Bldg., Edmonton
котрий єсли потреба відвідає вас особисто, або пишіть по українськи впрост до:
W. C. CASEY, General Agent
Canadian Pacific Steamships
373 Main St. Winnipeg, Man.

ТОРГОВЕЛЬНІ ЦІНИ В ЕДМОНТОНІ

Второк, 24. Серпня, 1926.

ПШЕНИЦЯ—	
Ч. 1. Нортерн	125
Ч. 2. Нортерн	120
Ч. 3. Нортерн	116
Ч. 4.	106
Ч. 5.	92
Ч. 6.	79
Паша	59
ОВЕС—	
Ч. 2. С. В.	33
Ч. 3. С. В.	29
Екстра Паша Ч. 1.	29
Паша Ч. 1.	27
Реджектед	20
ЯЧМІНЬ—	
Ч. 3. С. В.	41
Ч. 4. С. В.	36
Паша	32
ЖИТО—	
Ч. 2. С. В.	74
Реджектед Ч. 2. С. В.	62
ЦІНИ ХУДОБИ—	
Добірні бички	550—600
Добрі бички	400—500
Добірні телиці	475—525
Добрі телиці	475—525
Добрі корови	350—400
На консерву	175—225
Добрі бики	250—275
Добре годовані бики	425—475
Добірні телята	550—650
Звичайні телята	200—400
Весняні ягнята	10.00—10.50
Свині	12.25

Milner, Matheson, Carr & Dafoe
АДВОКАТИ СОЛІСИТОРИ
Полагоджують Ваші справи в Вашій мові.
Гроші на кінчиків на фармерські реальности
Royal Bank — Edmonton, Alta.

АДВОКАТСЬКА КАНЦЕЛЯРІЯ
H. A. Mackie
201 McLeod Bldg.
Edmonton, — Alta.

Знаменита Земля на Мішане Господарство

Можете дістати від **Canadian Pacific Railway Co.** фарми на сплати. Можете сидіти на земли початкових чотири роки даром, відтак сплачувати на довгі літа легкими ратами. По близші інформації пишіть до:
P. GIGEJCZUK ROOM 93 C.P.R. STATION COLONIZATION DEPT. WINNIPEG, MAN.

Інститут Т. Шевченка в Едмонтоні
Тимчасове приміщення при 10621—92nd St. Edmonton, Alta.

Інститут побільшений на приміщене сїмдесять пять студентів отвирається

1-го ВЕРЕСНЯ, 1926 Року.
ОПЛАТА $18.00 МІСЯЧНО.

Студенти низше 15 літ платять лише $16.00.

Університетські кваліфіковані професори будуть подавати в Інституті звичайний Гай Скул Курс девятого і десятого грейду.

Буде подаватися в Інституті також лекції української літератури, історії і музики.

Від того самого дирекція буде приймати дівчат. Приміщення для дівчат буде в окремім будинку.

Оплата $15.00 місячно.

Дівчата низше 15 літ $12.00 місячно.

Голоситься вчасно до Директора, адресуючи:

Shevchenko Institute
10621—92nd STREET. — EDMONTON, ALTA.

Н. Романюк

АДВОКАТ ПОВІРЕНИК І НОТАР

Заступає в судових справах, так в карних як цивільних—як також полагоджує справи спадкові, та виробляє старокраєві повновласти і контракти. Позичає гроші.

NICETAS ROMANIUK
BARRISTER, SOLICITOR, NOTARY
5—6 Dobbin's Block, — Vegreville, Alberta
Phone 300

EMPIRE HOTEL
Р. СТОЙКО і К. ГУДИМА, Властителі.
10216 — 96th Street, Edmonton, Alta. Телефон 5075
Коли прибуваєте до Едмонтону, зайдіть до Емпайр Готелю, де найдете такий комфорт як в дома по умірковаиній ціні. Готель відчинений на дні, тижні або місяці.
У нас розмовляється по Українськи.

OUR PROGRESS
UKRAINIAN WEEKLY
PUBLISHED EVERY WEDNESDAY
10336 96 ST. EDMONTON
PHONE 1834

НАШ ПОСТУП
OUR PROGRESS

Просьвітно-економічна Часопись для Українського Народа

НАШ ПОСТУП
Український Просьвітно-Економічний Тижневик
Виходить кождої середи в Едмонтоні, Альберта.
10336—96 [illegible] 1834

РІК IV. ЧИСЛО 144. ЕДМОНТОН, АЛЬБЕРТА, 1. ВЕРЕСНЯ, 1926. EDMONTON, ALBERTA, SEPTEMBER 1, 1926. VOL. IV. No. 144.

Радять Кросови Уступити

Вінніпегська "Фрі Прес" висказує опінію богатьох лібералів з заходу, друкуючи ось такі замітки: не причині виборчих [illegible] в Атабаска окрузі [illegible] найлучшою новинкою, яку канадійська публика почула би з Атабаска дістрікту, було би се, що п. Крос зрезигнував як ліберальний кандидат. Крос сїстав вибраний в 1925 році, але судова комісія, що переводить слідство на просьбу прогресивного кандидата п. Келнера, викрила скандальні річи, які діялися при виготованню виборчих ліст в тім окрузі, як також при самім голосованню. По шахрайськи на широку скалю регістровано виборців і голоси особливо в дальше положених місцях і ин показалося в тих шахрованих ліст споростав п. Кроса. Чи Крос був би вибраний без тих шахрованих голосів, чи ні, і чи він знав, що робиться в його користь, є маловажне. Ясний тут факт, що Кросові агенти рошіллися на се, щоби вкрасти вибори. Крос повинен був знати за сталість [illegible] зі взгляду на вислїди комісії очевидно річчю яку повинен Крос зробити, єсли у него є ще якенебудь пошанованнє для чести і приличности канадійського політичного життя, то опустити політичне поле, вернути до приватного бизнесу і не втручатися до публичного життя".

ЩЕ ПРО ВИБОРИ В АТАБАСКА

Чим дальше іде слідство над виборчими шахрайствами в Атабаска, тим скандальніші виходять на верх справи. В сей понеділок зізнавало трох дуже важних свідків, самі Домінії ретурнінг урядники, приведені зі стейтів, куди вони повтікали зараз тоді, як п. Келнер домагався судової комісії. Пізнали с: без обпиняків зізнали, що за наказом Бонтеля, такою виборчого урядника, котрого поліція не могла дотепер найти, взяли балот бакси і книжки, пішли в норці, поманували для Кроса 60 голосів і пару для Келнера, а відтак два про око "зінсуля" і проспівали в корчах де вечера, принесли бакси до обрахунку голосів. За переступлення в корчах вони дістали від правительства чеки, а хто платить за рент будинку, де щоби мало відбуватися голосовання, свідки не знають.

ПОБИВ РЕКОРД

Німець Ото Фірастен переплив 30. серпня англійський канал в 12 годинах і 40 мінутах, чим побив рекорд панни Алерс, котрій забрало недавно 14 годин і 31 мінуту, щоби переплисти той самий простір. Фірастен лежить, пливав, що переплив канал, на 21 милю широкий.

ПІДЧАС ЕКСПЛЬОЗІЇ В МАЙНІ ЗГИНУЛО 68 МАЙНЕРІВ

В Клайнер, Пенсильвенія, лучилася 27. серпня страшна експльозія газу, яка цілковито знищила майн ч. 1. і спричинила смерть 68 майнерів. Лише чотирох майнерів з тих, що були під землею вратувалися життя. Тіла добутих є страшно пошматовані і попалені.

БЕЛЬГІЯ І ФРАНЦІЯ ПОЧАЛИ ПОСТИТИ

Французький уряд пішов за примірoм бельгійського і видав розпорядження, яким обмежує вживання середників поживи. Між иншими наказано випікати меньше білої пшеничної муки і домішувати до хліба дешевші роди борошна. Теж обмежено консумцію масла, цукру та всіх предметів роскоші. Розпорядження наказують такі ощадности аж до кінця найблизшого року і мають на меті зниження коштів прожиття а тим самим поправу економічного положення обох країв.

ІСПАНІЯ ХОЧЕ ДІСТАТИ МІСТО ТАНГЕР В МАРОККО

Іспанський уряд задумує звелати до великих держав ноту з домаганням, щоб Іспанії передати місто Тангер в Марокко, яке тепер находиться під міжнародною управою. Іспанія твердить, що в сім місті вічно повстають заговори проти панування Іспанії над дотичними марокканськими землями і що тому для Іспанії необхідно мати цілу ту полосу у своїх руках.

Инші держави, які виконують контролю над Тангером, голосно [illegible] ну. Англія має по другому березі моря свою кріпость Гібральтар, якою забезпечений вхід до Середземного моря. Колиб Тангер найшовся в руках якоїсь одної держави, тоді пробал гібральтарської кріпости не находиблся вповні під контролею Англії, але й си друга держава мала би дещо до говорення. Тому-то Англія не допустить до передачі Тангеру Іспанцям. У цілому тому лише підозріливість руху італійського диктатора Мусоліні, який недавно заключив договір з Іспанією і який в сей спосіб старається обмежити впливи Англії і Франції на Середземному Морю.

ЗАКІНЧИЛИ 800-ЛІТНИЙ СПІР

800 літ тому жив в муніціпалії Аленна на Сицилії якийсь чудотворець Політт. Умер однак в другій округі Алькара. Коли нагла прочулося його святим обі муніціпалії почали спір о посїданнє мощей. Алерно опирало свое право до святого на тім підставі, що він там родився, а Алькара, що там вмер. Часто той спір кінчився кровопролитем. Донерва сами дали кождий ся займена з духовних, політиків і судовиків, по кількалітних нарадах рішили той спір так, що частку лишили в окрузі Алькара, а решту мощей віддано окрузови Алерно.

Хінці не будують шпиталів для своїх вояків

На відетлі лікарських заведень в Хінах нія се пору є около пів тора міліона хворих людий. Однак для них правительство не будує ніяких шпиталів і лише дуже рідко найдеться хиба місії або благодійні товариства. Не маючи жадної опіки трохи "мудріші" зі тих займаються крадіжею а тірні примирають з голоду. В північних частях Хін радять собі з вряіками в той спосіб, що кладуть нещасному тяжкий камінь на груди. Єсли се не терпе тому рвути, тоді лишають жертву, хоки під каменем не згине з голоду.

Між Мексиканським Урядом а Церквою Не Приходить до Згоди

Конфлікт між урядом а церквою в Мексико заострився знова, наколи того, що не відбутій конференції між президентом Кассом і католицькими епископами, епископи видали заяву, що приходить між обома сторонами до згоди. На тій конференції епископи наперали щоби уряд відтягнув противцерковні декрети, на що Касс відповів, що сего зробити не годен, бо се означалоби зміну конституції, до чого він не уповажнений. Одинока дорога, радив президент, поставити то жадання перед найвисший суд і перед парлямент. Католики уважають такий угодовий тон Касса за зручний маневр і тому на конференції самих епископів рішено не вступати і на дальше бойкот так довго, доки Касс не відкличе своїх постанов, звернених проти духовеньства.

СТРАШНИЙ ВЧИНОК БОЖЕВІЛЬНОГО

З Пітсбургського дому для божевільних втік 24. серпня пацієнт званий Колин Берлей і записавши собі нота на $2,000 вступив до Фармерс Сейвінгс банку, щоб там кому нот змінили. Коли урядники заявили, що сей нот неадійний, Берлей виняв зі свого клунка бомбу і [illegible] 120 осіб, що були в банку, також або легко ранила, а банковий офіс совсім знищила.

РУХ НА ЕДМОНТОНСЬКИХ СТАН-ЯРДАХ ЗРОСТАЄ

Бизнес на едмонтонських стан-ярдах зростає з-року на рік. Після коли в 1921 році оборот з продажі виносив $2,906,127, то в 1925 році досягнув вже цифри $6,223,860.

Щоби мати понятте про розмір операції на стан-ярді, вистарчить згадати, що вона займає около 24-ох мійських бльоків і може денно приняти 200 кар худоби, 40 кар свиней і 25 кар овець. Засік матре в три дванцять тонові ваги а ... пять тонову. Має елевейтор 35,000 бушлів поміститі, два шопи на 120,000 тон сіна а осібну на 600 тонів соломи. До виладовування скота є 22 шути, отже виладовуся відразу з 22-ох кар, до котрої то роботи є около сто робітників. На стан-ярді ведуть бизнесові трансакції три комісові фірми, столиця купцями аріх трох мипакінг-плентів є стали агенти з Ванкувер, Сіятл, Спокен, з Вінніпегу, Торонта і Монтреалю.

ІСПАНІЯ ВІДТЯТА ВІД СВІТА

В Іспанії панують дуже напружені відносини. Цензура не перепускає ніяких вістей за границю. Сходяться на днях поважні революції, так як від довшого часу між офіцирами армії заходиться невдоволення з диктатури Прімо де Ріверо, котрий желізною рукою править Іспанією від 1923 року.

В ПОЛЬСЦЕ ЯК КТО ХЦЕ

В місточку Гостинін (в Польщі) зомнув ліцінцат на примарку жінку так сильно, що та аж вмерла. Тоді гонна кинулася на поліцианта "Рицерж" віла до команди поліції. Тонна окружила будинок, а частина рушила ві старосту, щоб домагатися покарання поліцианта. Тимчасом з команди поступила поліція, який дав сальву до толпи. Вісім осіб впало на місци а чотирі ранених.

КАНДИДАТ НА АТАБАСКУ

Д. Ф. КЕЛНЕР

При офіціяльній номінації, яка відбулася вчера в окрузі Атабаска, зготовано свої номінаційні папери лише двох кандидатів а то: Д. Ф. Келнер з партії фармерської і Чарл Крос, з партії лібералької. Консервати лишилися в тім окрузі без кандидата.

Д. Ф. Келнер, який був ініціятором виборів побитий Кросом дорогою виборчих надужить вже сих виборів знаменито важен на виборах. Виборці крутарства якиx виказали мінувших виборів урядники виборчі щоби "виборти" Кроса остотично [illegible] сего року думають повернути Келнера.

В тім окрузі є велике число українських виборців, які повинні голосувати за Келнера, чим покажуть, що вони не годяться з виборчими надужитями політичних круків.

УВАЖАЙТЕ НА БІЛЬ ГОРЛА У ДІТИЙ!

З причини, що в Едмонтоні появилася знова дифтерія і коклюш, мійський уряд здоровля вплив пересторогу до родичів, щоби уважали на біль горла у дітий і завчасу постаралися о защеплення антитоксином, котра у всяких случаях здержує розвиток хороби. За минулий тиждень зарепортовано 38 случаїв на дітячої слабости, а з того 17 случаїв коклюшу, 7 шкарлятини а решта дифтерії.

НОВИЙ ПОЛЬСЬКИЙ "БЛОФ"

Надходячи засідання Ліги Націй в Женеві і тому вибрався польський міністер заграничних справ Залеский. І як перед попередніми такими зборами, так і тепер польське правительство видало сім декретів, якими нібито удовлдоться польські финанси, відноситься щоби продукцію, загодиться спір національних меншостей і так даше. Весь той "блоф" звернений на се, щоби показати світова, що Польща — то рай і щоби затьмити губу тіякому, хто поважився в Лізі критикувати Польщу.

НА ПОЛЬСЬКИЙ ЛАД

Румунська сигуранца (тайна політична поліція) викрила на Буковині українську боєву організацію. В хаті ієвалида Клейчука зайдено українську тайну друкарню, незнайдену протирурядову літературу і українські прапори. У селянина Аврейчука найдено збрю, десять амуниції і другого воєнного матеріялу. Арештовано кількадесять людей, особливо богато українських Укашнів. Організація, щедя [illegible] сигуранції, мала ціль сить оскали на всю Буковину і Бесарабію.

ГРІМ УБИВ ФАРМЕРА В ОКОЛИЦІ МОНДЕР

В понеділок вечером, коли між Едмонтоном а Вермільон шаліла сильна буря, в околиці Мондер убив грім фармера Андрія Нараву, коли він ваносив на пасовиск коні. Кін також згинули убиті.

ЧИ ВИ СИМ ІНТЕРЕСУЄТЕСЯ...

Коли Ви читаєте "Наш Поступ" чи приходить Вам на гадку подивитися на червону наліпку, щоб знати як там стоїть Ваша передплата?

Чи приходить Вам на гадку се, що коли Ваша передплата вийшла і Ви її не відновили, то Видавництво гризе свою голову чим платити робітників, рент, світло, папі і пр., щоби Тобіта Вам приходила правильно, а Ви стискаєте плечима й думаєте, що про Вашу передплату Видавництво обійдеся?

А що булоб колиб так і Видавництво подумало і подивившися на Вашу наліпку, що передплата вийшла в газету стримало? Ви гнівалисьби й клялі нас, що ми не хочемо Вам зачекати. Чи не так?

Але памятайте, що коли Вам приходиться заплатити тільки два доляри раз в рік то Видавництво мусить платити зайві сотні долярів розходів тижнево, щоб все посилкувати і не затягати довгів. А коли кождий скаже, що що його передплату Видавництво [illegible] дитися, то хай не забуває, що якби так Видавництво сказало робітникам, що вони без платні можуть обходитися, то вони покинуть роботу, а без робітників чудом газета не вийде.

Тому подивіться на червону наліпку на газеті й коли там знайдено на конець Вашого імя місяць і рік, який вже проминув — так Ваша передплата вийшла. Або коли на Вашій наліпці не зазначена передплата цифрами і те число на кінець Вашого імя менше чим сей нумер газети, який є сего тижня 144, то Ваша передплата скінчилась з тим нумером, що на наліпці, і Ви повинні негайно прислати залишену передплату й на відновлення газети на дальше, щоб не наражувати нас на гризоту — чим маємо платити видатки, щоби Вам кождий що тижня посилати газету.

АДМІНІСТРАЦІЯ.

ПАНСЬКА НАТУРА

Сими днями переїхали зі свою родиною до Джеспер парку Дж. Томас, секретар унії англійських желізнодорожних робітників і один з провідників вуглевого страйку в Англії. Тадить Томас по Канаді не для як але так як найбільший пільомат в приватнім вагоні, що зветься "Бонавентура". За гроші бідних робітників їде собі за море "на гуд тайм" як який князь провідник тих, які через страйк примирають з голоду. От кому треба диктатура пролетаріяту.

БРАК ЖЕНЦІВ

В Альберті забракло яких 5 тисяч робітників на жнива і провінціональне бюро праці розіслало телеграфічні завізвання на всіх і на схід, щоби як найскорше дістати женців. Єсли не наспіють скоро люди, тілєса міста і містечка, щоби відпустили як мож найбільше людий з бизнесових і індустріальних робіт нехай зібрати жито.

Біже робітників на жнива спричинює збільшення рух по фабриках на заході.

Фашисти Касують Вибори

Італійський диктатор Мусоліні осібним указом скасував усякі вибори в Італії. Кожде місто, місточко і село буде управлятися представником назначеним фашистським урядом.

Рік тому Мусоліні завів пробу такого урядовання в громадах, що мають менше як 5 тисяч населення, а що проба випала для уряду вдоволяючо, скасовано 30 серпня усякі вибори раз на все, виглядно, що так довго, доки зможе Мусоліні удержатися при кермі держави.

Дрібні Вісти

В Японії всі ученики понизше 15 літ мусять учитися уживати шаблі.

Більш 800,000 японських дівчат занятих у фабриках побирають не більше чим 20 центів платні на день.

[illegible] в Ню Йорку [illegible] 16-місячного хлопчика до баняка з кипятком і зварила. Відтак пішла до сусідки і радила її то само зробити зі своїм малим. Та дала знати до поліції і божевільну замкнули в шпиталі.

Новий рекорд при злеті аеропланом в гору зробив французький летун Калізо, виписавшися на висоту 12,112 метри (около 8 миль).

Генерала Пангальоса, бувшого диктатора Греції, скиненого генералом Кондилісом замкнено до твердині Ізедін на острові Кандія.

З браку грузовику англійських кораблів застражено вивіз збіжа з Монтреальського порту. Всі елеватори повні збіжа, а в порті чекає 15 менших кораблів, щоби виладувати 3 міліони 700 тисяч додаткових бушлів пшениці. Сей застій спричинив вугільний страйк в Англії.

В Греції проголошене закон, на підставі котрого мужчини між 21 а 40 роком життя мусять платити 3,000 драхм річного податку, а від 40 вище по 1,000 драхм.

Максима Горкого, славного російського письменника, який мешкає в Італії, вигнали італійські власти зі своєї країни, бо в його домі сходилися большевики на тайні наради. Горкий вибрався на Кавказ.

ГЕЙ ДО ШКОЛИ ШКОЛЯРІ!

Українська Книгарня в Мондер на днях отримала великий запас шкільних англійських книжок, зошитів всякого рода, перів, олівців і других шкільних апаратів. Ціни на англійські книжки всюди однакові.

На домагання висилаємо каталог.

УКРАЇНСЬКА КНИГАРНЯ
Мондер, Альберта.